

S U M A R

EDITORIAL

ȘTEFAN PASCU — Arhivele și scrisul istoric 175

ARHIVELE STATULUI 160 DE ANI ÎN SLUJBA CIVILIZAȚIEI ROMÂNEȘTI

MARCEL D. CIUCĂ — Arhivele Statului din România la 160 de ani de la întemeiere 180

IOAN DREGAN — Șapte decenii de activitate a Arhivelor Statului din Cluj 188

RESTITUȚIO

DAVID PRODAN — Arhivele Statului din Cluj 196

SLUJITORI AI ARHIVELOR DIN ROMÂNIA

LAURENȚIU MERA — Din viața și activitatea lui Ion Mărcuș 199

STUDII ȘI COMUNICĂRI

NICOLAE ISAR — Iluministul Simeon Marcovici. Contribuții documentare privind viața și activitatea sa 208

TUDOR MATEESCU — Începuturile industriei moderne în Dobrogea (ultimele decenii ale stăpînirii otomane). 225

DOCUMENTE

IOANA BURLACU — Dimitrie Onciul și evaluarea unui document istoric 230

SIMONA CEAUȘU, ILEANA BULZ — Documente diplomatice engleze privind cedarea Basarabiei și Bucovinei de Nord 232

PREZENTĂRI DE FONDURI ȘI COLECȚII

MILIANA ȘERBU — Diplomați români : GRIGORE GAFENCU (VI) 250

EUGEN GLÜCK — Unele arhive de interes românesc din Ungaria 262

CRONICA VIETII ȘTIINȚIFICE 267

RECENZII ȘI PREZENTĂRI 272

ÉDITORIAL

STEFAN PASCU — Les archives et les œuvres historiques 175

LES ARCHIVES DE L'ÉTAT: 160 ANNÉES AU SERVICE DE LA CIVILISATION ROUMAINE

MARCEL D. CIUCĂ — Les Archives de l'Etat de la Roumanie, 160 années de leur fondation 180

IOAN DREGAN — Sept décennies d'activité dans les Archives de l'Etat de Cluj 188

RÉSTITUTIO

DAVIN PRODAN — Les Archives de l'Etat de Cluj 196

DÉS SPÉCIALISTES AU SERVICE DES ARCHIVES ROUMAINEs

LAURENȚIU MERA — Des dates sur la vie et l'activité de Ion Mărcuș 199

ÉTUDES ET OUVRAGES

NICOLAE ISAR — L'illuministe Simeon Marcovici. Des contributions documentaires concernant sa vie et son activité 206

TUDOR MATEESCU — Le commencement de l'industrie moderne en Dobroudja (les dernières décennies de la domination ottomane) 225

DOCUMENTS

IOANA BURLACU — Dimitrie Onciul et l'évaluation d'un document historique 230

SIMONA GEAUȘU, ILEANA BULZ — Des documents diplomatiques anglais concernant la cession de la Bessarabie et de la Bukovine du Nord 232

PRÉSENTATIONS DES FONDS ET DES COLLECTIONS

MILIANA ȘERBU — Diplomats roumains: GRIGORE GAFENCU (VI) 250

EUGEN GLÜCK — Des archives de l'Hongrie importantes pour l'histoire roumaine 262

CHRONIQUE DE LA VIE SCIENTIFIQUE 267

PRÉSENTATIONS ET COMPTE-RENDUS 272

EDITORIAL

ȘTEFAN PASCU — The Archives and the historical writings 175

THE STATE ARCHIVES.

160 YEARS IN THE SERVICE OF THE ROMANIAN CIVILIZATION

MARCEL D. CIUGĂ — Romania's State Archives at 160 years since their foundation 180

IOAN DREGAN — Seven decades of activity of the State Archives in Cluj 188

RESTITUTIO

DAVIN PRODAN — The State Archives in Cluj 196

SPECIALISTS IN THE SERVICE OF THE ROMANIAN ARCHIVES

LAURENȚIU MERA — From Ion Măreș's life and activity 199

STUDIES AND PAPERS

NICOLAE ISAR — Simeon Marcovici, representative of The Enlightenment. Documentary contributions concerning his life and activity 208

TUDOR MATEESCU — The beginnings of modern industry in Dobruđia (the last decades of the Ottoman rule) 225

DOCUMENTS

IOANA BURLACU — Dimitrie Onciul and the valuation of a historical document 230

SIMONA CEAUSU, ILEANA BULZ — English diplomatic documents concerning the surrendering of Bessarabia and Northern Bukovina 232

PRESENTATIONS OF FUNDS AND COLLECTIONS

MILIANA ȘERBU — Romanian diplomats: GRIGORE GAȘENCU (VI) 250

EUGEN GLÜCK — Some archives of Romanian interest in Hungary 262

CHRONICLE OF THE SCIENTIFIC LIFE 267

PRESENTATIONS AND REVIEWS 270

INHALT

LEITARTIKEL

STEFAN PASCU — Die Archive und das geschichtliche Schreiben 175

DAS STAATSARCHIV.

160 JAHRE IM DIENSTE DER RUMÄNISCHEN ZIVILISATION

MARCEL D. CIUCĂ — Die Staatsarchive aus Rumänien im 160 Jahre seit ihrem Bestehen 180

IOAN DREGAN — Sieben Jahrzehnte Tätigkeit des Staatsarchivs Klausenburg . . . 188

RESTITUTIO

DAVID PRODAN — Das Staatsarchiv Klausenburg 196

MITARBEITER DER ARCHIVE AUS RUMÄNIEN

LAURENȚIU MERA — Aus dem Leben und der Tätigkeit von Ion Mărcuș 199

STUDIEN UND MITTEILUNGEN

NICOLAE ISAR — Der Aufklärer Simeon Marcovici. Dokumentarische Beiträge zu seinem Leben und seiner Tätigkeit 205

TUDOR MATEESCU — Die Anfänge der modernen Industrie in der Dobroudscha (die letzten Jahrzehnte der osmanischen Herrschaft) 225

URKUNDEN

IOANA BURLAGU — Dimitrie Onciul und die Bewertung eines geschichtlichen Dokumentes 230

SIMONA CEAUȘU, ILEANA BULZ — Englische diplomatische Dokumente über die Abretung Bessarabiens und der Nordbukowina 232

BESTANDS-UND SAMMLUNGSVORFÜHRUNGEN

MILIANA ȘERBU — Rumänische Diplomaten: GRIGORE GAFENCU (VI) 250

EUGEN GLÜCK — Einige Archive aus Ungarn von Interesse für die rumänische Geschichte 262

CHRONIK DES WISSENSCHAFTLICHEN LEBENS 267

BUCHBESPRECHUNGEN UND-VORFÜHRUNGEN 272